

## FRÍTT VAL BINGO

hvert mikukvöld kl. 19.30 í Tórs Cafetería. Nógvir góðir vinningar. 12 plátur fyrir 100 kr. Öll eru vælkomin.

Tórs Klubbin, tlf. 15438

## FRÁ BILLARDEILD KLAKSVÍKAR KLUBBA

Bingo verður í Róðrarneystinum mikukvöldið kl. 19.30. Hövudsveinngar gávukort á 2x500 kr. Eykaspaði gávukort á 800 kr. Billardeild Kl. Klubba

## STUÐLAFELAGIÐ GLOTTIN

hefur gott bingo í Pálsstovu hvort mikukvöldið kl. 19.30. 10 gávukort á 300 kr., 2 á 800 kr. + síðuvinningar. Drigið verður millum spólini. 15 vinningar á lutaseðlinum, m.a. tveig gávukort á 1.000 kr. og ein vikuskiftis flögferð. 5 ókeypis plátur til liminnar. Koyring heim. Öll eru hjartalaga vælkomin. Stuðlafelagið Glottin

## GOTT BINGO

verður sunnukvöldið 13. juli kl. 19. Full pláta 400 kr. Eykaspaði 1.400 kr. Hövudsveinngar gávubráv á 2.500 kr. Drigið verður millum spólini. Eyðnan

## GOTT BINGO

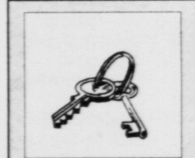
verður í Ólastovu mikukvöldið 16. juli kl. 19.30. 400 kr. til fulla plátu. Hövudsveinngar á lutaseði Apex flögferðaseðil til Danmarkar. Drigið verður um Gekkar millum spólini. Parkinsofelagið

## GOTT BINGO

verður í Havnar Klubba mánakvöldið 14. juli kl. 19. Full pláta 300 kr. 6. og 12. spæl 500 kr. Millum spólini verða bingo-gekkar á lútaðir burtur. Hövudsveinngar á lutaseði: 2x 500 kr., 2x250 kr. o.a. Ungdómsdeildin T.B.

## GOTT BINGO

verður í TB-húsinum mánakvöldið tann 14. juli kl. 19. Full pláta 300 kr. 6. og 12. spæl 500 kr. Millum spólini verða bingo-gekkar á lútaðir burtur. Hövudsveinngar á lutaseði: 2x 500 kr., 2x250 kr. o.a. Ungdómsdeildin T.B.



## Burtur/funnid

Færoysk, hondbundin troyggi, grá við svartum stjörnum, funnin á jóansøku. Eigarinn kann ringja Tlf. 71565

Hevur onkur sæð mína nýggju ljósagráu, einlittu, færoysku troyggi? Hon er stódd uml. 10-12 ár. Eg havi gloymt hana orustaðni. Tlf. 15616, Hanna

Svørt damusúkkla við hvítum saði og silvurgáum røðri er blivin burtur í Klaksvík. Veit nakar m hana, vinarliga ring Tlf. 55412



## Byli

**NÝGGJ FRÍTÍÐARHÚS** í Skálavík til leigu. Húsin standa væl fyr við útsýni yvir bygdin og vikina. Allir vanligir hentleikar eru í húsinum, sum eisini hava centralhita. Tlf. 11197

## FJALSGARÐUR

Hevur tú hug at venda gráa gerandisdegnum bakið? Kundi tú hugsað tær nakrar dagar í óspiltum umhvørvi við góðum møguleikum at fara eitt nú á seiðaberg og gongutúr í hagan, og annars njóta »livið á bygd«? So er Fjalsgarður í Oyndarfirði staðið, tú hugsar um! Tlf. 44522 - fax. 44570

## HUGNALIG FRÍTÍÐARHÚS TIL LEIGU VIÐ GJÓGV

Tað eru eini eldri hús við øllum hentleikum so sum sjónvarpi og vaskimaskinu. Tlf. 21305

## FERÐIST Í NÓLSOY - gistid í Liða

Latið gomlu og hugnaligu Liðahúsinu í Nólsoy vera karm um tína frítíð í summari. Kostn.: Bert 300 kr. pr. nátt. Avsláttur verður givin, um gist verður meira enn 3 nættir. Ringið Tlf. 48001 ella 27030

## GJÓGV - VIKUSKIFT/ FERIA

Hevur tú hug at uppliva ta vøktu náttúruna við Gjógv. Vit leiga út eitt sera hugnaligt frítíðarhús við vanligum hentleikum. Tlf. 23138, 13423, 16505 og 84705

## ÁRHUS

Ibúð seekst til leigu/ramleigu í Árhús frá 1. aug. ella seinni. Tlf. 57966

## SUMMARHÚS

í Funningsfirði til leigu. Tlf. 41347

## KEYPMANNAHAVN

Er nakar, ið kann framleiga mær eina ibúð/kamar í tíðarskeiðnum 1. aug. 97 til 1. jan. 98, ella longri? Tlf. 44185

## IBÚÐ TIL LEIGU Í TÓRSHAVN

Uml. 50 kvm. Gongd, sovi-kamar, køkur, stova, wc. Kostn. 3.100 kr. um mör. v/ hita. Tlf. 13339, seint á kvæði

## IBÚÐ/LÍTIL HÚS YNSKIST

Vit, 3 fríðarlig systkin, hevdu verið ovurfeigin, um onkur vildi leiga okkum eina rúmiga ibúð ella lítill hús frá uml. 1. aug. Vit fara væl um. Tlf. 32806

## REYKJAVÍK!

Er nakar, ið kann leiga/ framleiga mær ibúð ella kamar í Reykjavík frá 1. sept.? Royki ikki og fari væl um. Tlf. 71565

**STÓR IBÚÐ ELLA HÚS** ynskist til leigu í Havn ella á Argjum. Tlf. 11820, lokal 17

## FRÍTÍÐARHÚS Í NÓLSOY!

Ynskja tygum at halda frí í Nólsoy, ringið Tlf. 16119 ella 27027

## SUMMARHÚS TIL LEIGU Í HVALBA

Ætlar tú at ferðast í Suðuroynni, so hava vit eini hugnalig hús. Tlf. 75097

## HUGNALIG FRÍTÍÐARHÚS Í FRØÐA

biliga til leigu. Húsinu hava flest allar hentleikar. Tlf. 72008

## IBÚÐ Í HAVN YNSKIST

Vit eru eitt fríðarlig par, 18 og 23 ár, ið skulu ganga í skúla í Havn frá uml. 1. aug. Er nakar, ið hevur eina litla, biliga ibúð at leiga okkum, so høvdu vit verið sera fegin. Tlf. 57864 ella 48217

## LÍTIL IBÚÐ ELLA STÓRT KAMAR

ynskist til leigu skjótast gjerligt í høvudsstaðar-økinum. Tlf. 61464 - 19287 - 19764

## FRÍTÍÐARHÚS Í MYKINESI

Kom til Mykinesar og njót náttúruna og anda ta frisku luftina í teg og til livur betur. Utleiga bæði til bólkar og einstaklinga í fríðarligum umhvørvi. Tlf. 10985

## IBÚÐ Í KEYPMANNAHAVN

Ibúð ynskist til leigu/ramleigu frá 1. aug. í nakrar mánaðir. Gjarna møblerað. Fara væl um. Alt hevur áhuga. Tlf. 17162 og 32714

## HYGG HER!

Tveir ungir fríðarligir dreingir ynskja ibúð í Havn. Tlf. 33126

## 4 UNG SØKJA

ibúð í Keypmannahavn ella nærhendis í tíðarskeiðnum 8.-16. aug. Fara væl um. Alt hevur áhuga. Tlf. 18997

## TIL SÖLU

Hús úti á Byrgi í Seldarfirði til sølu. Tlf. 41721

## IBÚÐ YNSKIST

Kvinna við tveimum børnum søknast eftir ibúð í Havn frá uml. 1. aug. Møguliga í bytt við ibúð í Klaksvík. Tlf. 57881

## FRÍTÍÐARHÚS Á GLYVRUM

Gomlu Synahúsinu til leigu. Tlf. 47841 - 83841

## TIL SÖLU

8 ára gomul hús í vesturbýnum til sølu, um hóskaði boð fæst. Tlf. 16105

## HJÁLPI!

Vit eru eini edrúllig, fríðarlig, ung hjón, ið fegin vilja hava eina ibúð/hús í Kollafirði/Signabø skjótast móguligt. Tlf. 13687, eftir kl. 18

## VERILSI

til leigu v/ atgongd til køk og bað. Tlf. 13560

## IBÚÐ YNSKIST

til leigu í Havn ella á Argjum. Kann yvirtakast bein- anvegin. Roykja ikki. Tlf. 17865

## SUMMARHÚS

Ætla tit tykkum til Danmarkar at halda summerferu, so hava vit eini góð og nossig summerhús uml. 15 km eystan fyri Alborg til leigu í vikunum 33 og 34 (9/8-24/8). Í húsinum eru 8 seingjarpláss (3 verilsir), køkur/stova í einum, wc við baðikari og brúsurum. Tlf. 15813

## IBÚÐ YNSKIST

Genta við tveimum børnum ynskir ibúð til leigu. Tlf. 10086

## TIL SÖLU

60 kvm, ljós eigaibúð til sølu á Amager í grønnum umhvørvi við Amager Strond, Gott buss samband. Í ibúðini er: køkur, stór stova, kamar og baðverilsir. Prísur 410.000 kr. Tlf. 10960

## FRAMLEIGA

Møblerað ibúð verður framleigað frá 4. aug. til 15. sept. 2 rúm, bað, telefon, sjónvarp, tvær altanir, fríðarlig umhvørvi nærhendis ríkissjúkrahúsinum. Verður útleigað til fríðarlig fólk, helst ikki roykjarar. Tlf. 31186105 Tlf. 39658381, arb.

## TIL LEIGU

Stór kamar í vesturbýnum við góðum útsýni til leigu til lesandi. Tlf. 15927

## IBÚÐ YNSKIST TIL FRAMLEIGU

í ella nær Keypmannahavn frá 1. aug. í 2-4 mör. Tlf. 17584

## HÚS TIL LEIGU

í Skopun. Tlf. 19378

## IBÚÐ YNSKIST

Mamma við tveimum børnum søkir ibúð ellal hús til leigu í Havn skjótast tilber. Tlf. 18747

## Tjalding og gisting á Selatrað til einstaklingar, familjur og bólkar

Njótið nakrar frídagar í summari í vakra umhvørvinum á Selatrað. Gistingarmøguleikar á Skótadeplinum: - í egnum tjaldi á góðum tjaldvølli. - í 2 smáttum við allari útgerð. - í 15 tveymanskærum. - í høvudsbygninginum 4 kørum. Á Skótadeplinum er rúm fyri 50 fólkum innandura og 150 uttandura. Har er nútímans vatnhús við fleiri wc og heiltvatnsbrúsum. Møguleikar at fara gonguferð niðan á Eysturoyar-sýllina, Reyðafelstind, fara á flot ella seiðaberg, hugna sær kringlegubáð. Bert hugflogið setur mørk. Nágreinilig upplýsing og umbiðing á Tlf. 11075 - Fax 10775 Skótadeplin á Selatrað

## SOKT VERÐUR EFTIR

einum húsi ella stórar ibúð í Havn, helst ikki ov langt frá miðbýnum. Um húsinu hava tvær ibúðir ger minni. Um tú fært hjálpt mær við hesum, so ring Tlf. 13871



## Bøkur

## FHS-BOKUR

biliga til sølu. Tlf. 61452

## FHS-BOKUR

til handilsskúlan í Havn, til sølu. Tlf. 12483, um kvæðið



## Dyr

## YNSKIST

Eigur nakar ein blágrán kettling og ein angora kettling at selja mær, so vinarliga ring Tlf. 18858

## HJÁLPI OKKUM!

Vit eru ein kisku-didda og ein kisku-beiggi. Mjúk, fitti og reinlig. Vit duga eisini at eta og leppa. Tú kanst bara ringja, so kemur ein av okkum heim til tín bein- anvegin. Tlf. 19618

## MARSVÍN TIL SÖLU

Marsvinsungur, hannar/ honir, til se'li. Tlf. 13504

## 120 L. AKVARIUM

við plantum og nógvum fiskum, til sølu fyri 1.800 kr. Tlf. 11923

## KETTILINGUR

8 vikur gamal kettlingur verður latin djóravini. Tlf. 14885

## KETTILINGAR

Triggir sera fittir kettlingar fáast við at koma eftir teim- um. Teir eru reinligir, 7 vik- ur gamlir. Tlf. 19609

## KETTILINGAR

Triggir sera fittir, reinligir kettlingar verða latnir djóravinum. Tlf. 15760

## KANINIR

Tværfittar, hált ára gaml- ar kaninir fáast við at koma eftir teimur. Onnur er hvít og svart, hin er hvít og brún. Tlf. 21633

## HAMSTRARABÚR

til sølu fyri 300 kr. Litið brúkt. Tlf. 10494

Er lýsingin umbiðin fleiri ferðir og

Luturin seldur ella

tað eftirlýsta fingið

ber til at ringja 11820 og fáa lýsingina tikna úr »Lýsingartorginum« - vilja tit ikki órógvast av fólki, ið ringir til fánýtis.



## Húsarhaldstól

## KOLISKÁP TIL SÖLU

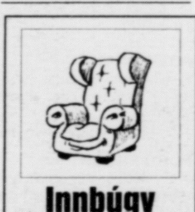
Vælvíðfarið koliskáp v/ frystiboks til sølu fyri 2.000 kr. Mát: 85x55x60. Tlf. 83013

## VESTFROST FRYSTIBOKS

Litið brúkt, 200 litrar, til sølu vegna flyting fyri 2.500 kr. Mát: lxbxh - 92x 60x85. Tlf. 10310

## TIL SÖLU

Litið brúktur Siemens komfryr til sølu fyri 1.500 kr. Tlf. 19735



## Innbúgv

## BILIGA TIL SÖLU

Sovibriks v/ yvirbyggn., svartar madrassu + 3 put- um. Skrivborð. Skáp við hillum. Skrivborðsstólur. Tlf. 18811

## BILIGA TIL SÖLU

Eitt kurvameblasett, 2 pers. + 1 + 1 + borð. Eitt caféborð úr stoppijarni v/ marmorplátu + 2 stólar. Alt er í hvitum og sær út sum nýtt. Tlf. 18811

## TIL SÖLU

2-mans sofa at sláa út til dup. sovipláss. Utslugin 195x200, til sølu fyri 1.500 kr. Tlf. 18336, eftir kl. 18

## TIL SÖLU

Hvít jarnsong við spring- madrassu og náttborðum og sovisofa. Tlf. 49732

## NAKRAR GÓÐAR MADRASSIR

við yvirtrekki, til sølu vegna plássrot fyri 150 kr. stk. Mát: 85x195). Tlf. 10310

## KØKSBOÐ

við stálbeinum til sølu. 80x90 + tvær plátur á 22 cm at draga út, til sølu fyri 500 kr. Tlf. 14097

## TIL SÖLU

Reolveggur, ljósar við brúnum hørðum, biliga til sølu. Tlf. 17420

## TIL SÖLU

Song við innbygddum skriv- arborði, 1 skuffu, 1 skápi í songini, + 2 hillar. Tlf. 52085

## TIL SÖLU

Hvít jarnsong við spring- madrassu og eitt hvítt jarnnáttborð við glasplátu, sum hoyrir til, væl víðfarið, til sølu fyri 1.800 kr. Tlf. 49732